

На коих бранные перуны
Он в честь Октава прославлял,
Я осмотрительно понизил
И лад с тем чувством сердца сблизил,
С которым сладкогласный стих
Ему иль истина внушала,
Когда пороки обличала,
Стремясь исторгнуть корень их,
Иль Музы, в час затей игривых
Желавшие развеселить
Забавной песнью Парк строптивых,
Чтоб смертных жизни тонку нить
Они, заслушавшись, длили
И остры ножницы забыли.
Сих песней отголоски ныне
Тебе я посвятить дерзаю,
О! если б мог я, как желаю,
Прядущих жизнь твою богинь
Двух младших оными забавя
И неусыпно прясть заставя
Толь драгоценну россам нить,
Одну Агропу – усыпить.

Просмотр относящихся к жизни и творчеству Капниста материалов в Институте рукописи Национальной библиотеки Украины показал, что сохранилось несколько свидетельств, позволяющих проследить историю текста посвящения между 1815 и 1821 годом.

В единице хранения ИР НБУ I 5683 находятся четыре варианта текста посвящения; пятый вариант читается в рукописи ИР НБУ I 5682.